

かれにたあめのおすめのみこにたりたまわへ。このみまをたててつかまりし。またたびのおおみかみをば

こころ あまひだかひほのこころのみこ

かたそのみままた かねまおとめのおえを

故爾 詔天宇受賣命。此立御前 所仕奉、猿田毘古大神者、

於是天津日高日子番能邇藝能命、於笠紗御前遇麗美人、

もはらあむひてまつらせのまじおへりまじれ。またそのかみのみまは。こまじおてつかまじれ

こころたがむすめたまひたまへ

專所顯申之汝送奉、亦其神御名者、汝負仕奉。

爾問誰女。き。

是以猿女君等、負猿田毘古之男神名而、女呼猿女君之事是也。

答白之。く。

故其猿田毘古神、坐阿耶訶時に、爲漁而、於比良夫貝於比良夫貝、

大山津見神之女、名神阿多都比賣。亦名謂木花之佐久夜毘賣き。

うしおにたおられたまへ。かれそのそにこしすみいたまうとめのみま。そにこへみたまはらし

またいましがはらからありやとこいたまう

沈溺海鹽。故其沈居底之時名、を、謂底度久御魂、

又問有汝之兄弟乎。

其海水之都夫多都時名を、謂都夫多都御魂、其阿和佐久時名を、

答白我姉石長比賣在也。

謂阿和佐久御魂。

爾詔。吾欲目合汝奈何。

於是送猿田毘古神而、還到、乃悉追聚緒廣物緒狹物以、

答白僕不得白。僕父大山津見神將白。

問言汝者天神御子仕奉耶之時、諸魚皆仕奉白之中、

故乞遣其父大山津見神之時、

爾天宇受賣命謂海鼠云。此口乎不答之口而、以紐小刀拆其口。き。

令持百取机代之物。奉出き。

故於今海鼠口拆也。是以御世。鳴之速贄獻之時、給猿女君等也。

故爾其姉者、因甚凶醜、見畏而、返送て、

唯留其弟木花之佐久夜毘賣以て、一宿爲婚つ。

唯留其弟木花之佐久夜毘賣以て、一宿爲婚つ。

爾大山津見神、因返石長比賣而、大恥、白送言。

爾大山津見神、因返石長比賣而、大恥、白送言。

我之女二竝立奉由者、使石長比賣者、天神御子之命、

離雪零風吹恆如石而、常堅不動坐。

亦使木花之佐久夜毘賣者、如木花之榮榮坐

此令返石長比賣而、獨留木花之佐久夜毘賣故、天神御子之御壽者、

木花之阿摩比能微坐。

故是以至于今、天皇命等之御命不長也。

故後 木花之佐久夜毘賣、參出白。

妾妊身、今臨產時。

是天神之御子。私不可產。

佐久夜毘賣、一宿哉妊。是非我子。必國神之子。

爾答白。

爾答白。

吾妊之子、若國神之子者、產不幸。

若天神之御子者、幸。

亦使木花之佐久夜毘賣者、如木花之榮榮坐

此令返石長比賣而、獨留木花之佐久夜毘賣故、天神御子之御壽者、

木花之阿摩比能微坐。

故是以至于今、天皇命等之御命不長也。

故後 木花之佐久夜毘賣、參出白。

妾妊身、今臨產時。

是天神之御子。私不可產。

佐久夜毘賣、一宿哉妊。是非我子。必國神之子。

故其火盛燒時

所生之子名火照命。此者隼人阿多君之祖。

生子名火須勢理命。

次生子御名火遠理命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

亦名天津日高日子穗穗手見命。

故火照命者、爲海佐知毘古而取鱮廣物鱮狹物

何虛空津日高之泣患所由。答言。我與兄易鉤而失其鉤。

火遠理命者、爲山佐知毘古而取毛龜物毛柔物

是乞其鉤故 雖償多鉤 不受云猶欲得其本鉤。故泣患之。

爾火遠理命、謂其兄火照命。各相易佐知欲用

爾鹽椎神、云我爲汝命作善議、即造无間勝間之小船、

三度雖乞 不許。然遂纒得相易。

載其船以、教曰。我押流其船者、差暫往。將有味御路。

爾火遠理命、以海佐知釣魚 都不得一魚。亦其鉤失海

乃乘其道往者、如魚鱗所造之宮室、其綿津見神之宮者也。

於是其兄火照命乞其鉤曰。山佐知母已之佐知佐知。

到其神御門者、傍之井上有湯津香木。

海佐知母已之佐知佐知。今各謂返佐知之時、其弟火遠理命答曰。

故坐其木上者、其海神之女 見相議者也。

汝鉤者、釣魚不得一魚、遂失海然。其兄強乞徵

亦作一千鉤雖償 不受、云猶欲得其正本鉤。故隨教少行、備如其言、即登其香木以坐。

故其弟、破御佩之十拳劍 作五百鉤雖償 不取。

爾海神之女豐玉毘賣之從婢、持玉器、將酌水之時、於井有光。仰見者

於是其弟、泣患居海邊之時、鹽椎神來問曰。

有麗壯夫。以爲甚異奇。爾火遠理命見其婢 乞欲得水。

婢乃酌水、入玉器貫進。爾不飲水、解御頸之玉、

含口、唾入其玉器。於是其玉著器、婢不得離玉。故玉任著

以進豐玉毘賣命。爾見其玉、問婢曰。若人有門外哉。

答曰。有人坐我井上香木之上。甚麗壯夫也。益我王而甚貴。

故其人乞水故、奉水者、不飲水、唾入此玉。

是不得離故、任入將來而獻。

爾豐玉毘賣命思奇。出見、乃見感、目合而、白其父。

曰吾門有麗人。爾海神自出見云。

此人者天津日高之御子、虚空津日高矣。

即於內率入而、美智皮之疊敷八重、亦絹疊八重敷其上、坐其上而、

具百取机代物、爲御饗、即令婚其女豐玉毘賣。

故至三年、住其國。

かれこにはおののみと。そのはじめのこをおもおほして。おほきなるなほきりししたまひき。

故於是火遠理命、思其初事而、大一歎。

故豐玉毘賣命聞其歎、以白其父言。

三年雖住、恆無歎、今夜爲大一歎、若有何由故。

其父大神。問其智夫曰。

今且聞我女之語云、三年雖坐、恆無歎、今夜爲大歎。

若有由哉。亦到此間之由奈何。

爾語其大神。備如其兄罰失鉤之狀。

是以海神悉召集海之大小魚問曰。

若有取此鉤魚乎。故諸魚白之。

頃者赤海魚即魚、於喉魚更、物不得食愁言。故必是取。

於是探赤海魚即魚之喉者有鉤。

即取出而清洗、奉火遠理命之時、其綿津見大神誨曰之。

此鉤、給其兄時、言狀者、此鉤者、淤煩鉤、須須鉤、貧鉤、

即載其和邇之頸、送出。故如期、一日之内送奉也。

宇流鉤云而、於後手賜。

其和邇將返之時、解所佩之紐小刀、著其頸而返。

然而、其兄作高田者、汝命營下田。

故其一尋和邇者、於今謂佐比持神也。

其兄作下田者、汝命營高田。

是以備如海神之教言、與其鉤。

爲然者、吾掌水故、三年之間、必其兄貧窮。

故自爾以後稍愈貧、更起荒心迫來。

若恨怨其爲然之事而、攻戰者、出鹽盈珠而溺、若其愁請者、

將攻之時、出鹽盈珠而令溺、其愁請者、出鹽乾珠而救、

出鹽乾珠而活、如此令愍苦云。

如此令愍苦之時、稽首曰。

授鹽盈珠鹽乾珠并兩箇、即悉召集和邇魚、問曰。

僕者自今以後、爲汝命之晝夜守護人而仕奉。

今天津日高之御子虚空津日高、爲將出幸上國。誰者幾日送奉而覆奏。

故至今、其溺時之種種之態、不絕仕奉也。

故各隨己身之尋長、限日而白之中、一尋和邇白。

故爾告其一尋和邇。然者汝送奉。若渡海中時、無令惶畏。

僕者一日送、即還來。

於是海神之女豐玉毘賣命、自參出白之。

故爾告其一尋和邇。然者汝送奉。若渡海中時、無令惶畏。

於是海神之女豐玉毘賣命、自參出白之。

あれはくへたりならぬ。まなうらむ人なりになり。

妾已妊身、今臨産時。

うみつちをたもて、かたはんとぞおもひしを、あがかたをみたまはしはけいしすかして

通海道、欲往來然、伺見吾形是甚乍之。

此念、天神之御子不可生海原。故參出到也。

即塞海坂而、返入。

爾即於其海邊波限、以鵜羽爲葺草、造産殿。

是以名其所産之御子、謂天津日高日子波限建鵜葺草葺不合命。

於是其産殿、未尊合、不忍御腹之急故、入坐産殿。

爾將方産之時、白其日子言。

然後者、雖恨其同情、不忍戀心。

凡他國人者、臨産時、以本國之形産生。

故妾今以本身爲産。願勿見妾。

於是思奇其言、竊伺其方産者。

化人尋和邇而、匍匐委蛇。

即見驚畏而、遁退。

爾豊玉毘賣命、知其伺見之事、以爲心恥。

乃生置其御子而、白妾恆。

【赤玉は、その紐まてが光っているけれど、白い玉のような

あなたの装った姿こそ、それにも増して美しく気品があつた】

岐美何余會比斯。多布斗久阿理祁理。

阿加陀麻波。袁佐閑比迦禮杼。斯良多麻能。

其歌曰。

然後者、雖恨其同情、不忍戀心。

因治養其御子之縁、附其弟玉依毘賣而、獻歌之。

其歌曰。

【赤玉は、その紐まてが光っているけれど、白い玉のような

あなたの装った姿こそ、それにも増して美しく気品があつた】

岐美何余會比斯。多布斗久阿理祁理。

阿加陀麻波。袁佐閑比迦禮杼。斯良多麻能。

其歌曰。

然後者、雖恨其同情、不忍戀心。

因治養其御子之縁、附其弟玉依毘賣而、獻歌之。

其歌曰。

【赤玉は、その紐まてが光っているけれど、白い玉のような

あなたの装った姿こそ、それにも増して美しく気品があつた】

岐美何余會比斯。多布斗久阿理祁理。

阿加陀麻波。袁佐閑比迦禮杼。斯良多麻能。

かれそのひつじ ことえたまはけるあうたは

爾其比古遲。答歌曰

おのひつじ かがんこま ながいし

意岐都登理。加毛度久斯麻邇。和賀草泥斯。

このたふれつ へのいし

伊毛波和須禮士。余能許登基登邇。

【沖に住む鴨たちの集り島に、共に寝た

愛しい妻は決して忘れなむ。この命ある限り】

かれこのいせは たちをのこるあまのついで

故日子穗穗手見命者、坐高千穗宮伍佰捌拾歳

みはなは ちがいのたかほよまのころのさかたあ

御陵者、即在其高千穗山之西也。

このあまのついでをのこるあまのついで へのいし

是天津日高日子波限建鸕草草不合命、娶其姨玉依毘賣命

うみまのついでをのこるあまのついで へのいし

生御子名五瀬命。次稻氷命。次御毛沼命。

このあまのついでをのこるあまのついで へのいし

次若御毛沼命。亦名豊御毛沼命。亦名神倭伊波禮毘古命。

かみけのついで なみのほをみかて せいのくににわたりまし いらのついで にはのくににてて うなはにたりまし

故御毛沼命者、跳浪穗、渡坐于常世國、稻氷命者、爲妣國而、入坐海原也。